Parlaimint na hEorpa
2019-2024

Plenary sitting

A9-0275/2022

17.11.2022

***II
RECOMMENDATION FOR SECOND READING

ar an seasamh ón gComhairle ag an gcéad léamh chun go nglacfaí treoir ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le feabhas a chur ar an gcothromaíocht inscne i measc stiúrthóirí cuideachtaí liostaithe agus bearta gaolmhara
(10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD))

An Coiste um Ghnóthaí Dlíthiúla
An Coiste um Chearta na mBan agus um Chomhionannas Inscne

(Nós imeachta comhchoiste – Riail 58 de na Rialacha Nós Imeachta)

Rapóirtéirí Lara Wolters, Evelyn Regner

Eochair do na siombailí a úsáidtear

*	An nós imeachta comhairliúcháin
***	Nós imeachta an toilithe
***I	An gnáthnós imeachta reachtach (an chéad léamh)
***II	An gnáthnós imeachta reachtach (an dara léamh)
***III	An gnáthnós imeachta reachtach (an tríú léamh)

(Braitheann an cineál nós imeachta ar an mbunús dlí a mholtar sa dréachtghníomh.)

Leasuithe ar dhréachtghníomh

Leasuithe ón bParlaimint a leagtar amach in dhá cholún

Léirítear téacs atá scriosta le ***cló trom iodálach*** sa cholún ar chlé. Léirítear téacs atá curtha in ionad téacs eile le ***cló trom iodálach*** sa dá cholún. Léirítear téacs nua le ***cló trom iodálach*** sa cholún ar dheis.

Sa chéad líne agus sa dara líne den cheanntásc a ghabhann le gach leasú, sonraítear an chuid ábhartha den dréachtghníomh atá á breithniú. Má bhaineann leasú le gníomh atá cheana ann a bhfuil sé i gceist é a leasú le dréachtghníomh, bíonn an tríú líne i gceanntásc an leasaithe ina sonraítear an gníomh atá cheana ann agus bíonn an ceathrú líne ann ina sonraítear an fhoráil den ghníomh sin is mian le Parlaimint na hEorpa a leasú.

Leasuithe ó Parlaimint na hEorpa i bhfoirm téacs comhdhlúite

Aibhsítear téacs nua le ***cló trom iodálach***. Léirítear téacs atá scriosta trí leas a bhaint as an tsiombail ▌ nó cuirtear líne tríd an téacs. Léirítear téacs atá curtha in ionad téacs eile tríd an téacs nua a aibhsiú le ***cló trom iodálach*** agus tríd an téacs atá á ionadú a scriosadh nó líne a chur tríd.
Mar eisceacht air sin, ní aibhsítear athruithe atá go hiomlán teicniúil agus arb athruithe iad a rinne na ranna dréachtaithe nuair a bhí an téacs críochnaitheach á ullmhú.

ACHOIMRE

Leathanach

DRÉACHTRÚN REACHTACH Ó PHARLAIMINT NA hEORPA 5

NÓS IMEACHTA – COISTE FREAGRACH 6

VÓTÁIL CHRÍOCHNAITHEACH LE GLAO ROLLA SA CHOISTE FREAGRACH.....7

DRÉACHTRÚN REACHTACH Ó PHARLAIMINT NA hEORPA

ar an seasamh ón gComhairle ag an gcéad léamh chun go nglacfaí treoir ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le feabhas a chur ar an gcothromaíocht inscne i measc stiúrthóirí cuideachtaí liostaithe agus bearta gaolmhara
(10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD))

(An gnáthnós imeachta reachtach: an dara léamh)

Tá Parlaimint na hEorpa,

– ag féachaint don seasamh ón gComhairle ar an gcéad léamh (10521/1/2022 – C9-0354/2022),

– ag féachaint dá seasamh ar an gcéad léamh[1] ar an togra ón gCoimisiún chuig an bParlaimint agus chuig an gComhairle (COM(2012)0614),

– ag féachaint d'Airteagal 294(7) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

– ag féachaint don chomhaontú sealadach a d'fhormheas na coistí freagracha faoi Riail 74(4) dá Rialacha Nós Imeachta,

– ag féachaint do Riail 67 dá Rialacha Nós Imeachta,

– ag féachaint do chomhphléití an Choiste um Gnóthaí Dlíthiúla agus an Choiste um Chearta na mBan agus um Chomhionannas Inscne faoi Riail 58 de na Rialacha Nós Imeachta,

– ag féachaint don mholadh don dara léamh ón gCoiste um Ghnóthaí Dlíthiúla agus ón gCoiste um Chearta na mBan agus um Chomhionannas Inscne (A9-0275/2022),

1. ag formheas an tseasaimh ón gComhairle ar an gcéad léamh;

2. á thabhairt dá haire go nglactar an gníomh i gcomhréir leis an seasamh ón gComhairle;

3. á threorú dá hUachtarán an gníomh a shíniú le hUachtarán na Comhairle, i gcomhréir le hAirteagal 297(1) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh

4. á threorú dá hArd-Rúnaí an gníomh a shíniú, ach a mbeidh sé fíoraithe go bhfuil na nósanna imeachta go léir curtha i gcrích go cuí, agus, i gcomhaontú le hArd-Rúnaí na Comhairle, socrú a dhéanamh maidir lena fhoilsiú in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*;

5. á threorú dá hUachtarán a seasamh a chur ar aghaidh chuig an gComhairle, chuig an gCoimisiún agus chuig na parlaimintí náisiúnta.

[1] IO C 436, 24.11.2016, lch. 225.

NÓS IMEACHTA – COISTE FREAGRACH

Teideal	Cothromaíocht inscne i measc stiúrthóirí neamhfheidhmiúcháin comhlachtaí atá liostaithe ar stoc-mhalartáin
Tagairtí	10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD)
Dáta don chéad léamh ag an bParlaimint – P-uimhir	20.11.2013 T7-0488/2013
Dréachtghníomh arna bhreithniú ar an gcéad léamh	COM(2012)0614 - C7-0382/2012
Fógra sa suí iomlánach go bhfuarthas an seasamh ón gComhairle ar an gcéad léamh	20.10.2022
Coistí freagracha Dáta a fógraíodh sa suí iomlánach	JURI FEMM 20.10.2022 20.10.2022
Rapóirtéirí Dáta an cheapacháin	Lara Wolters Evelyn Regner 2.3.2022 2.3.2022
Rapóirtéirí roimhe seo	Evelyn Regner, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou
Riail 58 – Nós imeachta comhchoiste Dáta a fógraíodh sa suí iomlánach	17.1.2013
Pléite sa choiste	15.3.2022 25.4.2022 10.5.2022 2.6.2022
	14.6.2022 16.6.2022
Dáta an ghlactha	17.11.2022
Toradh na vótala críochnaithí	+: 42 –: 5 0: 2
Comhaltaí a bhí i láthair ag an vótáil chríochnaitheach	Isabella Adinolfi, Robert Biedroń, Annika Bruna, Ilana Cicurel, Margarita de la Pisa Carrión, Geoffroy Didier, Pascal Durand, Frances Fitzgerald, Lívia Járóka, Arba Kokalari, Alice Kuhnke, Gilles Lebreton, Maria-Manuel Leitão-Marques, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Radka Maxová, Karen Melchior, Johan Nissinen, Carina Ohlsson, Sirpa Pietikäinen, Samira Rafaela, Evelyn Regner, Diana Riba i Giner, María Soraya Rodríguez Ramos, Raffaele Stancanelli, Marie Toussaint, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Marion Walsmann, Lara Wolters, Javier Zarzalejos
Comhaltaí ionaid a bhí i láthair ag an vótáil chríochnaitheach	Alessandra Basso, Caterina Chinnici, Gwendoline Delbos-Corfield, Lena Düpont, Nicolaus Fest, Cindy Franssen, Heidi Hautala, Marina Kaljurand, Elena Kountoura, Antonius Manders, Predrag Fred Matić, Alessandra Moretti, Emil Radev, René Repasi, Yana Toom
Comhaltaí ionaid faoi Riail 209(7) a bhí i láthair ag an vótáil chríochnaitheach	Pablo Arias Echeverría, Martin Hojsík, Alicia Homs Ginel, Dennis Radtke, Antonio Maria Rinaldi
Dáta don chur síos	17.11.2022

VÓTÁIL CHRÍOCHNAITHEACH LE GLAO ROLLA SA CHOISTE FREAGRACH

42	+
ECR	Raffaele Stancanelli
ID	Annika Bruna, Gilles Lebreton
PPE	Isabella Adinolfi, Pablo Arias Echeverría, Geoffroy Didier, Lena Düpont, Frances Fitzgerald, Cindy Franssen, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Antonius Manders, Sirpa Pietikäinen, Emil Radev, Dennis Radtke, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Marion Walsmann, Javier Zarzalejos
RENEW	Ilana Cicurel, Pascal Durand, Martin Hojsík, Karen Melchior, Samira Rafaela, María Soraya Rodríguez Ramos, Yana Toom
S&D	Robert Biedroń, Caterina Chinnici, Alicia Homs Ginel, Marina Kaljurand, Maria-Manuel Leitão-Marques, Predrag Fred Matić, Radka Maxová, Alessandra Moretti, Carina Ohlsson, Evelyn Regner, René Repasi, Lara Wolters
THE LEFT	Elena Kountoura
VERTS/ALE	Gwendoline Delbos-Corfield, Heidi Hautala, Alice Kuhnke, Diana Riba i Giner, Marie Toussaint

5	-
ECR	Johan Nissinen, Margarita de la Pisa Carrión
ID	Nicolaus Fest
NI	Lívia Járóka
PPE	Arba Kokalari

2	0
ID	Alessandra Basso, Antonio Maria Rinaldi

Eochair do na siombailí a úsáidtear:
+ : i bhfabhar
- : i gcoinne
0 : staonadh